

**澳門理工學院**  
**語言及翻譯高等學校**  
**中葡/葡中翻譯學士學位課程**  
**(葡文教育制度學生)**  
**學科單元大綱**

**2021 / 2022 學年 第 2 學期**

學科單元	中級漢語			班別編號	CHIN1104 -121
先修要求	沒有				
授課語言	中文			學 分	6
理論課課時	90 課時	實踐課課時	0 課時	總 課 時	90 課時
教師姓名	馮莉		電 郵	fengli@ipm.edu.mo	
辦 公 室	總部，致遠樓，B212 室		電 話	8599-6535	

### 學 科 單 元 概 論

本學科單元為中葡/葡中翻譯專業的葡文教育制度學生而設，是以語言學理論以及漢語應用為大前提的、系統講授現代漢語的第一門具有知識性和應用性的必修主課。其延續科目為中級漢語、高級漢語 I 及 II。

為使學生將來更好地勝任中葡翻譯工作，熟練掌握現代漢語普通話這一必備技能，課程以範文形式清晰簡要地講授現代漢語語音、詞彙、語法、文字等的基礎理論和基本知識；上半段通過大量紮實細緻的漢語語音訓練，結合行之有效的課堂活動，幫助學生迅速掌握漢語普通話的發音規律、音節特點和拼寫規則，以期提高學生掌握普通話語音、認讀漢語拼音及朗讀的能力；下半段通過教授漢語語法知識、漢字組成基本知識以及與語義的關聯，藉此希望提高學生漢語書寫能力。

### 學 習 目 標

修習完此學科單元後，學生將能夠：

1. 掌握部分常用詞語的詞義、詞性及漢語基礎語法；
2. 認寫學過的漢字，並懂得以部首、偏旁推斷詞義；
3. 具備一定的聽、說、讀、寫漢語普通話的能力；
4. 具備一定的漢語普通話交際能力。

## 教學內容

- (1) 漢字常識、語言點；
- (2) 漢語基礎語法知識；
- (3) 普通話及粵語常用語音、詞彙、語法差異對比；
- (4) 課文及會話操練；
- (5) 綜合訓練。

具體安排為：

1. 第一週： 第一課 神奇的中醫
  - 1.1 生詞：掌握生詞發音標準、理解詞意，會寫會用；
  - 1.2 語言點：“據說”“不妨”；
  - 1.3 語法：介詞和助動詞；
  - 1.4 課文：講解與複述；
  - 1.5 練習題。
2. 第二週： 第二課 早點與早茶
  - 2.1 生詞：掌握生詞發音標準、理解詞意，會寫會用；
  - 2.2 語言點：“其實”“不論……都……”“連……”；
  - 2.3 語法：連詞和助詞；
  - 2.4 課文：講解與複述；
  - 2.5 練習題。
3. 第三週： 第三課 姥姥家的四合院
  - 3.1 生詞：掌握生詞發音標準、理解詞意，會寫會用；
  - 3.2 語言點：1-14，掌握發音和詞意。
  - 3.3 語法：歎詞、象聲詞和定語；“怪不得”“V1+的+V1，V2+的+V2”
  - 3.4 課文：講解與複述；
  - 3.5 練習題。
4. 第四週： 第四課 我們登上了長城
  - 4.1 生詞：掌握生詞發音標準、理解詞意，會寫會用；
  - 4.2 語言點：“來得及”“不然”；
  - 4.3 語法：結果補語；
  - 4.4 課文：講解與複述；
  - 4.5 練習題。
5. 第五週： 第五課 北京人的夜生活
  - 5.1 生詞：掌握生詞發音標準、理解詞意，會寫會用；

- 5.2 語言點：“不管……都/也……”“不光……還/也……”；
- 5.3 語法：程度補語；
- 5.4 練習題。

6. 第六週： 第六課 遊子情

- 6.1 6.1 生詞：掌握生詞發音標準、理解詞意，會寫會用；
- 6.2 語言點：“要不”“哪怕”“免不了”；
- 6.3 語法：趨向補語；
- 6.4 課文：講解與複述；
- 6.3 練習題。

7. 第七週：階段複習、課堂演講、期中作業

8. 第八週： 第七課 三上貴賓樓

- 8.1 生詞：掌握生詞發音標準、理解詞意，會寫會用；
- 8.2 語言點：“既……又……”“簡直”；
- 8.3 語法：可能補語；
- 8.3 課文：講解與複述；
- 8.4 練習題。

9. 第九週： 第八課 音樂之家

- 9.1 生詞：掌握生詞發音標準、理解詞意，會寫會用；
- 9.2 語言點：“說不上”；
- 9.3 語法：動量補語、時量補語；
- 9.4 課文：講解與複述；
- 9.5 練習題。

10. 第十週： 第九課 學會推銷你自己（1）

- 10.1 生詞：掌握生詞發音標準、理解詞意，會寫會用；
- 10.2 語言點：“快要……了”“好容易”；
- 10.3 練習題。

11. 第十一週： 第九課 學會推銷你自己（2）

- 11.1 語法：兼語句、存現句；
- 11.2 課文：講解與複述；
- 11.3 練習題。

12. 第十二週： 第十課 馮教授談文化（1）

- 12.1 生詞：掌握生詞發音標準、理解詞意，會寫會用；

12.2 語言點：“卻”“如果；”

12.3 練習題。

13. 第十三週：第十課 馮教授談文化（2）

13.1 語法：把字句、被字句；

13.2 課文：講解與複述；

13.3 練習題。

14. 第十四週：影視欣賞、課堂討論。

15. 第十五週：總複習、期末口試

## 教學方法

課堂教學、短片播放、分組會話討論，特別注重理論與應用相結合，精講多練。

## 考勤要求

按《澳門理工學院學士學位課程教務規章》規定執行。

## 評分標準

採用 100 分制評分：100 分為滿分、50 分為合格。作業/論文不得抄襲，一經發現按零分處理。

	項 目	說 明	百分比
1	平時功課	練習題、朗讀、聽寫、課堂表現（含出席率）	30%
2	期中演講	以普通話進行專題演講	20%
3	期末口試		20%
4	期末筆試		30%

總百分比： 100%

## 教材

### 課本

程相文主編，1997，《漢語普通話教程－精讀課本》第一冊，北京語言文化大學出版社。

## 參考材料

盛炎、區啟超編，1997，《漢語教程第四冊》，澳門理工學院、行政暨公職司出版社。  
香港普通話研習社，1998，《普通話》（第一、二冊），香港普通話研習社。

## 網站

香港普通話研習社 <http://www.mandarin.edu.hk/>